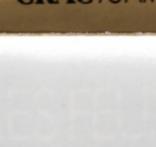
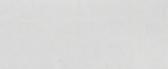
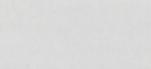


## BENSON & HEDGES INC.

INTERNATIONAL



Ville de Montréal



ORIGINATED AND DEVELOPED BY L'AMARC



**F**ireworks Magic takes over La Ronde again this summer as the 6th annual *Benson & Hedges Inc. International* fireworks competition is staged each Wednesday and Saturday from May 26 through June 20.

Hundreds of thousands of spectators will meet at La Ronde early this summer to experience the special magic of this spectacular fireworks competition.

Eight of the world's top pyrotechnical firms will present their best pyromusical fireworks displays during the *Benson & Hedges Inc. International*. Firms representing Canada, Germany, Australia, France, Spain, the United States and Switzerland will compete for the coveted Gold, Silver

and Bronze Jupiter Awards, the symbols of world supremacy in pyrotechnical art. The crowning event of the 1990 *Benson & Hedges Inc. International* will be produced by master pyrotechnician Giovanni Panzera.

In addition to the outstanding fireworks, spectators can also enjoy the many other attractions at La Ronde. Among these are the all new musical review at Jardin des Etoiles and the new circus under the Big Top.

La Ronde opens at 11:00 a.m. each day. Tickets for the *Benson & Hedges Inc. International*, which include reserved seats at Place d'Animation or on the steps facing the launch pads are already on sale at all Ticketron locations.

### BENSON & HEDGES INC. INTERNATIONAL

DATE	COUNTRY	FIRM
Saturday, May 26	Germany	Zink Feuerwerk
Wednesday, May 30	Australia	Syd Howard Fireworks International
Saturday, June 2	France	Société Etienne Lacroix
Wednesday, June 6	Spain	Pirotecnia Caballer
Saturday, June 9	United States	Pyro Spectaculars Northwest
Wednesday, June 13	Canada	Ampleman Pyrotechnie
Saturday, June 16	Switzerland	Les Artistes Associés Suisses
Wednesday, June 20	AMARC	Industria Panzera

### SCHEDULE

- La Ronde opens at 11:00 a.m.
- Shows at Jardin des Etoiles at 5:15 p.m., 8:15 p.m. and 11:00 p.m.
- Performances of the Circus at 2:30 p.m., 5:00 p.m. and 7:30 p.m.
- Fireworks at 10:00 p.m.

All tickets include unlimited access to all rides, the Aquarium, the musical review at Jardin des Etoiles (limited space available) and the performances of Circus under the Big Top (limited space available). The full splendour of the *Benson & Hedges Inc. International* firework displays can be best enjoyed from La Ronde and especially from the shores of Lac des Dauphins. Tickets purchased through Ticketron provide reserved seating at Place d'Animation or on the steps facing the launch pads. These tickets are now on sale at Ticketron outlets and, if still available, at La Ronde on the day of the show.

**ADMISSION PRICES:** • Unlimited Pass: \$16.95 • Unlimited Pass for children under 9: \$7.95  
• Ticketron Tickets (reserved seats): \$19.00 • Unlimited Pass for family: \$38.00

### CLASSIC MUSIC AND MODERN FIREWORKS Zink Feuerwerk Germany Saturday, May 26

Zink Feuerwerk, invited for the first time to the *Benson & Hedges Inc. International* as the German representative, is a family enterprise which was founded in 1949. It concentrates its activities on the production of pyrotechnical pieces for domestic and professional displays. Zink Feuerwerk is based in Cleeborn in the south of Germany, where the tradition of the pyrotechnical art has been transmitted for almost a century. Every year, the firm produces over one hundred shows in Germany and in other parts of Europe. The firm distinguished itself in 1988 and 1989 by winning the "Grand Prix" in Monaco.

### THE WIZARDS FROM OZ Syd Howard Fireworks International Australia Wednesday, May 30

A newcomer to the *Benson & Hedges Inc. International*, Australia will be represented by Syd Howard Fireworks International. This company uses traditional pyrotechnical pieces, produced in Japan and China, as well as unique American and European materials. They also produce a full range of fireworks in order to obtain various pyrotechnical effects. This firm participated in the fireworks displays at the opening and closing ceremonies of the Los Angeles Olympics in 1984 and the July 4th centenary celebrations for the Statue of Liberty in New York, 1986.

### COLOURS Société Etienne Lacroix France Saturday, June 2

The Société Etienne Lacroix is participating for the fourth time in Montreal's International Fireworks Competition. Founded in 1884, this firm, headed by the great-grandson of the founder Etienne Lacroix, ranks amongst the oldest in the world. This enterprise operates an important factory of pyrotechnical pieces in Toulouse. Société Etienne has distinguished itself in numerous international competitions, namely the one in Cannes. They won the Gold Jupiter for the first edition of the *Benson & Hedges Inc. International*, in 1985.

### RHAPSODY OF FIRE Pirotecnia Caballer Spain Wednesday, June 6

Pirotecnia Caballer, is participating for the third year in the *Benson & Hedges Inc. International*. This firm, well known among Montreal's fireworks lovers, won the Gold Jupiter in 1986, and the Bronze Jupiter with its presentation "Nights of Fire" in 1989. This century-old firm headed by the grandsons of the founder, Caballer produces a full range of pyrotechnical pieces at its two plants in the Valencia region; these pieces are particularly renowned for their radiance. During its lengthy career, the Spanish firm has garnered an impressive number of top prizes and awards of distinction during national and international competitions.

### FIRE OF LIBERTY Pyro Spectaculars Northwest United States Saturday, June 9

Recipient of the Silver Jupiter at last year's edition of the *Benson & Hedges Inc. International* Fireworks Competition, Pyro Spectaculars Northwest is the leading fireworks company in the United States. It is based in Tacoma, Washington. Pyro Spectaculars Northwest does not manufacture its material, but it imports it from France, Japan and Italy. This firm was a big hit last summer at the inaugural celebrations of the SkyDome in Toronto, at the Philadelphia Freedom Festival in 1988, the Calgary Winter Olympics, The Super Bowl and the World Freestyle Ski Championships.

### PYRO-VERNISSAGE 90 Ampleman Pyrotechnie Canada Wednesday, June 13

A Quebec company founded some 40 years ago, Ampleman Pyrotechnie won the Bronze Jupiter during last year's edition of the *Benson & Hedges Inc. International*. The firm specialized in the distribution of pyrotechnical supplies for domestic and professional use and also in the execution of large scale fireworks displays. Ampleman is the largest firm of its kind in Canada and imports its material from the best manufacturers in the world. Every year, during national holidays, for example, Ampleman Pyrotechnie puts on over 50 firework displays throughout Quebec.

### BONFIRE Les Artistes Associés Suisses Switzerland Saturday, June 16

Switzerland, participating for the first time in the *Benson & Hedges Inc. International*, will be represented by a team of three pyrotechnists specially grouped together to compete in the sixth edition of this prestigious competition. Even in this small European country, craftsmen have developed and passed on the pyrotechnical art for centuries. This team of pyrotechnists will show Montrealers firework pieces never before displayed within the framework of the popular competition, namely volcanos and diamond rains.

### A THOUSAND AND ONE NIGHTS (Closing Ceremony) AMARC Giovanni Panzera, Artistic Director Wednesday, June 20

AMARC continues to perpetuate a tradition that Montrealers enjoy by appointing master pyrotechnician from Italy, Giovanni Panzera, the artistic director for the 6th *Benson & Hedges Inc. International* and the closing ceremonies. Among his credits, Giovanni Panzera introduced pyromusical fireworks to Europe, invented the Roman candle and is the founding president of the European Congress of Pyrotechnists. Panzera is the Chief Executive Officer of Industrial Panzera in Turin, Italy, and certainly ranks as one of the dominant figures in modern pyrotechnical art in the world.



## BENSON & HEDGES INC.

INTERNATIONAL





L'INTERNATIONAL

# BENSON & HEDGES INC.



CONÇU ET REALISÉ PAR L'AMARC

Ville de Montréal

cftm

CBC 6

CKAC 73AM

La Presse

CITE  
107.3 FM

**L**es feux font de nouveau rage cette année, puisque l'*International Benson & Hedges Inc.* 1990, la sixième édition du très populaire Concours international d'art pyrotechnique de Montréal, se tiendra tous les samedis et mercredis du 26 mai au 20 juin, à La Ronde.

Afin de prendre un avant-goût de l'été et de se laisser envahir par la magie des feux, des centaines de milliers de fervents d'art pyrotechnique se donneront rendez-vous à La Ronde où l'émerveillement atteindra son paroxysme.

En tout, huit feux pyromusicaux seront déployés par des firmes pyrotechniques choisies parmi les meilleures au monde. Des représentants du Canada, de l'Allemagne, de l'Australie, de la France, de l'Espagne, des États-Unis et de la Suisse rivaliseront d'adresse et de fantaisie pour conquérir les Jupiter d'or, d'argent et de bronze, symboles de la

suprématie mondiale en matière d'art pyrotechnique. L'*International Benson & Hedges Inc.* 1990 sera couronné par un spectacle hors-concours réalisé par le grand maître artificier Giovanni Panzera.

Outre les 30 minutes d'émerveillement que procure chacun des huit feux, le spectateur de La Ronde profitera des nombreuses autres attractions offertes sur le site. Entre autres, il pourra assister à la nouvelle revue musicale du Jardin des Étoiles et admirer les prouesses du tout nouveau Cirque sous le grand Chapiteau.

Tous les jours de feux, La Ronde ouvre ses portes dès 11h00. Les billets donnant droit à un siège réservé, à la Place d'Animation ou dans les gradins situés face aux rampes, sont en vente dès maintenant dans les comptoirs Ticketron.

## L'INTERNATIONAL BENSON & HEDGES INC.

DATE	PAYS	FIRME
Samedi 26 mai	Allemagne	Zink Feuerwerk
Mercredi 30 mai	Australie	Syd Howard Fireworks International
Samedi 2 juin	France	Société Étienne Lacroix
Mercredi 6 juin	Espagne	Pirotecnia Caballer
Samedi 9 juin	États-Unis	Pyro Spectaculars Northwest
Mercredi 13 juin	Canada	Ampleman Pyrotechnie
Samedi 16 juin	Suisse	Les Artistes Associés Suisses
Mercredi 20 juin	AMARC	Industria Panzera

## HORAIRE

- La Ronde ouvre à 11h00
- Spectacles au Jardin des Étoiles à 17h15, 20h15 et 23h00
- Représentations du Cirque à 14h30, 17h00 et 19h30
- Feux d'artifice à 22h00

Tous les billets donnent l'accès illimité aux manèges, à l'Aquarium, à la revue musicale du Jardin des Étoiles (nombre de places limité) et aux représentations du Cirque sous le grand Chapiteau (nombre de places limité). De La Ronde, et plus particulièrement des terrasses du Lac des Dauphins, on peut admirer les feux d'artifice dans toute leur splendeur. Les billets Ticketron procurent un siège réservé à la Place d'Animation ou dans les gradins situés face aux rampes de lancement. Ces billets sont en vente dès maintenant dans les comptoirs Ticketron et, s'il en reste, le soir même aux guichets d'entrée de La Ronde.

**DROITS D'ENTRÉE :** • Passe-Partout : 16,95 \$   • Passe-Partout Jeunesse (moins de 9 ans) : 7,95 \$  
 • Billet Ticketron (siège réservé) : 19,00 \$   • Passe-Partout Famille : 38,00 \$

## MUSIQUE CLASSIQUE ET FEUX CONTEMPORAINS

Zink Feuerwerk   Allemagne   Le samedi 26 mai

Invité pour la première fois à représenter l'Allemagne à l'*International Benson & Hedges Inc.*, Zink Feuerwerk est une entreprise familiale qui fut fondée en 1949. Elle concentre ses activités sur la production de pièces pyrotechniques destinées à des utilisations domestiques ou encore à des spectacles professionnels. Zink Feuerwerk est établi à Cleeborn, dans le Sud de l'Allemagne, un village où la tradition de l'art pyrotechnique s'est transmise depuis près d'un siècle. Chaque année, la firme donne plus d'une centaine de spectacles en Allemagne et en Europe. Elle s'est particulièrement distinguée en 1988 et 1989 en méritant le "Grand Prix" du Festival de Monaco.

**LES MAGICIENS D'OZ**   Syd Howard Fireworks International   Australie   Le mercredi 30 mai

Nouvelle venue à l'*International Benson & Hedges Inc.*, l'Australie sera représentée par la firme Syd Howard Fireworks International. Cette compagnie utilise des pièces pyrotechniques de type traditionnel, produites au Japon et en Chine, ainsi que les nouveautés américaines et européennes. Elle produit aussi une large gamme des pièces pyrotechniques qui lui permet d'obtenir des effets pyrotechniques variés lors de ses présentations. Cette firme a participé notamment à l'inauguration et à la cérémonie de clôture des Jeux olympiques de Los Angeles en 1984 et aussi aux célébrations du centenaire de la Statue de la Liberté à New York, le 4 juillet 1986.

**COULEURS**   Société Étienne Lacroix   France   Le samedi 2 juin

La Société Étienne Lacroix en est à sa quatrième participation au Concours international d'art pyrotechnique de Montréal. Crée en 1848, cette firme, dirigée par l'arrière-petit-fils du fondateur, Étienne Lacroix, compte parmi les plus anciennes au monde. Cette société exploite une importante fabrique de pièces pyrotechniques à Toulouse. La Société Étienne Lacroix a su se distinguer dans de nombreux concours internationaux dont celui de Cannes, en plus d'avoir remporté le Jupiter d'or de la première édition de l'*International Benson & Hedges Inc.*, en 1985.

**RHAPSODIE DE FEU**   Pirotecnia Caballer   Espagne   Le mercredi 6 juin

Pirotecnia Caballer participe pour la troisième fois, cette année, à l'*International Benson & Hedges Inc.* Cette firme, bien connue des Montréalais, fervents amateurs d'art pyrotechnique, a mérité le Jupiter de bronze avec sa présentation "Nuit embrasée" en 1989 et remporté le Jupiter d'or en 1986. Firme centenaire dirigée par les petits-fils du fondateur, Caballer produit un large éventail de pièces pyrotechniques dans ses deux usines de la région de Valence; ces artifices sont reconnus plus particulièrement pour leur luminosité. Au cours de sa longue carrière, la firme espagnole a récolté nombre de distinctions et de prix importants lors de concours nationaux et internationaux.

**FEUX DE LA LIBERTÉ**   Pyro Spectaculars Northwest   États-Unis   Le samedi 9 juin

Récipiendaire du Jupiter d'argent lors du dernier Concours international d'art pyrotechnique de Montréal, Pyro Spectaculars Northwest est la plus importante firme d'artifices des États-Unis. Elle est établie à Tacoma dans l'État de Washington. Puisqu'elle ne fabrique pas son matériel, elle l'importe de la France, du Japon et de l'Italie. Ses talents ont été particulièrement appréciés lors de l'inauguration du Skydome de Toronto, l'été dernier, ainsi qu'au Festival de Philadelphie en 1988, aux Jeux olympiques de Calgary, au Super Bowl et au Championnat mondial de ski acrobatique.

**PYRO-VERNISSAGE 90**   Ampleman Pyrotechnie   Canada   Le mercredi 13 juin

Cette maison québécoise, fondée il y a une quarantaine d'années, a mérité le Jupiter de bronze lors de l'*International Benson & Hedges Inc.* 1989. Spécialisée dans la distribution d'éléments pyrotechniques domestiques et professionnels, ainsi que dans la conception et la présentation de spectacles pyrotechniques, Ampleman est la plus grande firme du genre au Canada. Elle n'importe ses pièces pyrotechniques que des meilleurs fabricants au monde. Chaque année, à l'occasion des fêtes nationales notamment, Ampleman Pyrotechnie donne environ une cinquantaine de spectacles à travers le Québec.

**FEUX DE JOIE**   Les Artistes Associés Suisses   Suisse   Le samedi 16 juin

La Suisse, qui en est à sa première participation à l'*International Benson & Hedges Inc.*, sera représentée par une équipe de trois artificiers regroupés spécialement pour participer à la sixième édition du concours. Même dans ce petit pays européen, des artisans ont développé et transmis l'art pyrotechnique depuis des siècles.

Cette société d'artificiers fera découvrir aux Montréalais une gamme de pièces pyrotechniques encore jamais déployées dans le cadre du célèbre concours, notamment les volcans et les pluies de diamants.

**MILLE ET UNE NUITS**   (spectacle de clôture) AMARC   Giovanni Panzera Directeur artistique   Le mercredi 20 juin

L'AMARC tient à perpétuer une tradition très appréciée des Montréalais en s'adjoignant le grand maître artificier italien Giovanni Panzera. Monsieur Panzera assurera la direction artistique de la sixième édition du plus prestigieux concours d'art pyrotechnique au monde, l'*International Benson & Hedges Inc.*, ainsi que du spectacle de clôture. Initiateur des feux pyromusicaux en Europe, inventeur de la chandelle romaine, président fondateur du Congrès européen des artificiers, président-directeur général de la firme turinoise Industria Panzera, Giovanni Panzera est certes l'une des figures dominantes de l'art pyrotechnique moderne.



L'INTERNATIONAL

# BENSON & HEDGES INC.



cftm

CBC 6

CKAC 73AM

La Presse

CITE  
107.3 FM